

Distr.: General  
22 May 2017  
Arabic  
Original: English

# المجلس الاقتصادي والاجتماعي



## لجنة الخبراء المعنية بإدارة المعلومات الجغرافية المكانية على الصعيد العالمي الدورة السابعة

نيويورك، ٢-٤ آب/أغسطس ٢٠١٧

البند ٣ من جدول الأعمال المؤقت\*

تعزيز إدارة المعلومات الجغرافية المكانية

### تعزيز إدارة المعلومات الجغرافية المكانية

#### مذكرة من الأمانة العامة

تتشرف الأمانة العامة بأن توجّه انتباه لجنة الخبراء المعنية بإدارة المعلومات الجغرافية المكانية على الصعيد العالمي إلى تقريرها عن تعزيز إدارة المعلومات الجغرافية المكانية. وستتاح إمكانية الاطلاع على التقرير باللغة التي سيُقدم بها فقط على الموقع الشبكي للجنة الخبراء ([http://ggim.un.org/ggim\\_committee.html](http://ggim.un.org/ggim_committee.html)). ولجنة الخبراء مدعوة إلى الإحاطة علماً بالتقرير وإلى إبداء رأيها بشأن كيف يمكن للدوائر المعنية بإدارة المعلومات الجغرافية المكانية على الصعيد العالمي أن تساهم بنشاط في تعزيز إدارة المعلومات الجغرافية المكانية لفائدة الدول الأعضاء.

#### موجز التقرير

في تموز/يوليه ٢٠١٦، اتخذ المجلس الاقتصادي والاجتماعي القرار ٢٧/٢٠١٦ بشأن تعزيز الترتيبات المؤسسية في مجال إدارة المعلومات الجغرافية المكانية، الذي اعترف فيه المجلس بأن لجنة الخبراء قد عملت بفعالية وبأنه في مقدورها أن تواصل الإسهام في أعمال الأمم المتحدة. وفي ذلك القرار، قرر المجلس توسيع وتعزيز ولاية لجنة الخبراء، ودعا اللجنة إلى تقديم تقارير عن جميع المسائل المتعلقة بالجغرافيا والمعلومات الجغرافية المكانية والمواضيع ذات الصلة. وأكد المجلس أيضاً الحاجة إلى تعزيز التنسيق والاتساق في إطار إدارة المعلومات الجغرافية المكانية على الصعيد العالمي في مجال بناء القدرات ووضع المعايير. وأشار المجلس إلى تزايد دور اللجنة وأهميتها من حيث ترشيدها الهيئات الفرعية التابعة



للمجلس المعنية بمسائل إدارة المعلومات الجغرافية المكانية، وطلب إلى اللجنة أن تقدم إلى المجلس، في موعد لا يتجاوز خمس سنوات، تقريراً عن تنفيذ القرار.

وفي التقرير، الذي أُعدّ بمساعدة مكتب لجنة الخبراء المعنية بإدارة المعلومات الجغرافية المكانية على الصعيد العالمي، قامت الأمانة العامة، إدراكاً منها لطلب المجلس تقديم تقرير في غضون خمس سنوات، بإبلاغ اللجنة بجهودها الرامية لاتخاذ إجراءات عملية واستراتيجية لتنفيذ القرار وتعزيز إدارة المعلومات الجغرافية المكانية لفائدة الدول الأعضاء. ويتضمن التقرير إطاراً استراتيجياً يُعرض ويوصف بأنه نقطة انطلاق لمناقشة تهدف لوضع خطة استراتيجية وخريطة طريق ستمكّن اللجنة من الحصول على دعم أفضل من الهيكل الإقليمي للجنة ومن اللجان الإقليمية، ومن مواصلة أعمالها في مجال السياسات العالمية المتعلقة بإدارة المعلومات الجغرافية المكانية بالتوازي مع تحقيق نواتج ملموسة من قبيل وضع قواعد وإعداد كتيبات ومنهجيات ومعايير ومبادئ توجيهية.